

# みんなくりポジトリ

国立民族学博物館学術情報リポジトリ National Museum of Ethnology

SER no.065; Cover, contents, and others

メタデータ	言語: eng 出版者: 公開日: 2019-12-12 キーワード (Ja): キーワード (En): 作成者: メールアドレス: 所属:
URL	<a href="http://hdl.handle.net/10502/00009458">http://hdl.handle.net/10502/00009458</a>

Senri Ethnological  
Reports

**65**

**Authenticity  
and Cultural Identity**

Performing Arts in Southeast Asia

Edited by

**Yoshitaka Terada**

National Museum of Ethnology  
Osaka 2007

Senri Ethnological Reports

**65**

---

ISSN 1340-6787  
ISBN 978-4-901906-44-9 C3039

## Senri Ethnological Reports

The Senri Ethnological Reports are published by the National Museum of Ethnology, Osaka, as an irregular series. Volumes include the edited proceedings of conferences sponsored by the museum, and single-author monographs on anthropological and ethnological themes. For information about previous issues see back page and the museum website (<http://www.minpaku.ac.jp/english/publication/>).

For enquiries about the series and to obtain copies of this volume, please contact:

Publications Office  
National Museum of Ethnology  
Senri Expo Park, Suita City, Osaka, 565-8511 JAPAN  
Fax: +81-6-6878-7503  
email: [hensyu@idc.minpaku.ac.jp](mailto:hensyu@idc.minpaku.ac.jp)

A limited number of free copies are available, for educational and research purposes. Copies may also be purchased from the Museum Bookshop (postal address as above, tel. +81 6 6876-3112, fax +81 6 6876-0875).

*General editor*

Makio Matsuzono

*Associate editors*

Katsumi Tamura  
Toshio Asakura  
Toshio Matsuyama  
Yoshio Sugimoto  
Shiro Sasaki  
Kenji Yoshida

Senri Ethnological Reports

**65**

# **Authenticity and Cultural Identity**

**Performing Arts in Southeast Asia**

Edited by

Yoshitaka Terada

National Museum of Ethnology, Osaka

2007

The National Museum of Ethnology  
Senri Expo Park, Suita  
Osaka 565-8511, Japan

© 2007 by The National Museum of Ethnology  
All rights reserved. Printed in Japan.

**Publication Data**

Authenticity and Cultural Identity: Performing Arts in Southeast Asia  
(Senri Ethnological Reports 65)  
Edited by Yoshitaka Terada

ISBN 978-4-901906-44-9 C3039  
ISSN 1340-6787

1. Authenticity 2. Identity 3. Southeast Asia

Book Design by B2 Design, Kyoto, Japan  
Typeset by Yubunsha Co., Ltd.

# CONTENTS

---

Introduction Yoshitaka Terada .....	1
<b>Part I: Cultural Policy, Nationalism, and Performing Arts</b>	
Shaping Official Dramatic Art in the Siamese-Japanese Cultural Exchange Paritta Chalernpow Koanantakool .....	11
Myanmar's Nation-Building Cultural Policy: Traditional Music and Political Legitimacy Gavin Douglas .....	27
Cultural Policy on Balinese Performing Arts: The First Decade of LISTIBIYA Hideharu Umeda .....	43
<b>Part II: Music and Minorities</b>	
The Lion Dances to the Fore: Articulating Chinese Identities in Penang and Medan Tan Sooi Beng .....	63
Identity Manipulation and Improvisatory Singing in Central Borneo Takasi Simedda .....	79
Recent Changes in Tai-Lue Folk Song (Khap Lue) in Northern Thailand and Yunnan, China Yuji Baba .....	91
Music and Minorities: The Future through the Past Adelaida Reyes .....	107
<b>Part III: Challenges and Resistance</b>	
Transmission of Khmer Traditional Performing Arts: Its Genuineness, Challenge, and Impact on Society Sam-Ang Sam .....	123
Transmission of Maranao <i>Kolintang</i> Music Usopay H. Cadar .....	137

Transmission of Traditional Performing Arts: The Indonesian Case	
Endo Suanda .....	143
“Our Songs Can Drown out the Bomb!”: Musical Change in Vietnam since the War	
Phong T. Nguyen .....	147
<b>Part IV: Commentaries</b>	
Studying Minority Performing Arts in Southeast Asia	
Yoshiko Okazaki .....	169
Commentary on Presentations	
Robert Garfias .....	175
Southeast Asia as a Cultural Cluster	
Tomoaki Fujii .....	179
Contributors .....	183



**Part I**

**Cultural Policy, Nationalism, and Performing Arts**

**Part II**

**Music and Minorities**

## **Part III**

### **Challenges and Resistance**

**Part IV**

**Commentaries**

**[国立民族学博物館刊行物審査委員会]**

松園万亀雄 館長  
田村 克己 副館長  
松山 利夫 民族社会研究部  
朝倉 敏夫 民族文化研究部  
杉本 良男 先端人類科学研究部(研究出版委員長)  
佐々木史郎 研究戦略センター  
吉田 憲司 文化資源研究センター

平成19年1月11日発行

---

国立民族学博物館調査報告 65

---

編者 寺田吉孝

発行 人間文化研究機構  
国立民族学博物館  
〒565-8511 吹田市千里万博公園10-1  
TEL. 06(6876)2151(代表)

印刷 株式会社遊文舎  
〒532-0012 大阪市淀川区木川東4-17-31  
TEL. 06(6304)9325(代表)

---